



# Mühlauer Anzeiger

**RIEDEL**  
Verlag & Druck KG

AMTSBLATT · INFORMATIONEN · ANZEIGEN

KW 15/2018

## Amtliche Mitteilung

**STADT BURGSTÄDT**  
für die Verwaltungsgemeinschaft  
mit den beteiligten Gemeinden Mühlau und Taura

Sportfreundliche  
Kommune  
2014



### Einladung

zur öffentlichen Sitzung des Gemeinschaftsausschusses der  
Verwaltungsgemeinschaft Burgstädt – Taura – Mühlau

am **Donnerstag, dem 19.04.2018**  
Beginn: **17:30 Uhr**

im neuen Sitzungssaal der Stadtverwaltung Burgstädt,  
Eingang Rathaushof,  
Brühl 1, 09217 Burgstädt

#### Tagesordnung:

1. Eröffnung der Sitzung und Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Beschlussfähigkeit des Gemeinschaftsausschusses
2. Beratung und Beschlussfassung der Tagesordnung
3. Informationen des Vorsitzenden des Gemeinschaftsausschusses und der Bürgermeister der Mitgliedsgemeinden
4. Beschlussvorlage: Neufassung der Polizeiverordnung der Stadt Burgstädt als Ortpolizeibehörde, zugleich als erfüll-

lende Gemeinde der Verwaltungsgemeinschaft Burgstädt-Mühlau-Taura zum Schutz der öffentlichen Sicherheit und Ordnung im Gebiet der Mitgliedsgemeinden der Verwaltungsgemeinschaft Burgstädt-Mühlau-Taura

5. Erläuterungen zur geltenden Gemeinschaftsvereinbarung
6. Vorstellung des Aufgabenkataloges der Verwaltungsgemeinschaft
7. Informationen zum gemeinsamen Amtsblatt innerhalb der Verwaltungsgemeinschaft
8. Festlegung des nächsten Sitzungstermins des Gemeinschaftsausschusses
9. Sonstiges

Burgstädt, den 05.04.2018

Naumann  
Vorsitzender des  
Gemeinschaftsausschusses

Wir gratulieren

*Die Gemeinde Mühlau gratuliert allen Jubilaren recht herzlich  
und wünscht weiterhin viel Gesundheit und alles Gute.*

**Frau Rosemarie Richter**

zum **85. Geburtstag**



### Hinweis der Gemeinde Mühlau

Vor Ostern wurde bei den Gärten „Am Sonnenhang“ ein Schlüssel gefunden. Dieser wurde am **06.04.18** im Rathaus abgegeben und kann zu den bekannten Öffnungszeiten abgeholt werden.

### Ihre Fahrbibliothek kommt!

**Donnerstag, den 19.04.2018**  
in der Zeit von 14:00 – 15:00 Uhr

www.fahrbibliothek.bbopac.de  
Tel.: 037207/99320



**Bereitschaftsdienste**

Die nachfolgenden Angaben erfolgen ohne Gewähr.

■ **Ärzte**

Der **kassenärztliche Bereitschaftsdienst** ist zu den bekannten Zeiten über eine zentrale Vermittlungsstelle **116 117** zu erreichen.

■ **Zahnärzte**

**14.04. und 15.04.2018, 09:00 - 11:00 Uhr**  
**Praxis Dipl.-Med. Christine Klaus**  
 Schulstr. 9, 09212 Limbach-Oberfrohna  
 Tel.: 03722/949170

Der zahnärztliche Notfalldienst ist gleichzeitig im Internet unter [www.zahnaerzte-in-Sachsen.de](http://www.zahnaerzte-in-Sachsen.de) abrufbar.

■ **Apotheken**

durchgehende Dienstbereitschaft Wochenenddienst Samstag 12 Uhr bis Sonntag 8 Uhr und von Sonntag 8 Uhr bis Montag 8 Uhr

**Samstag, 14.04.:**

Aesculap-Apotheke, Limbach-O., Hauptstr. 28 c,  
 Telefon 03722 87314 und  
 Neue Paracelsus-Apotheke, Hartmannsdorf,  
 Leipziger Str. 9-11, Telefon 03722 5987500

**Sonntag, 15.04.:**

Chemnitztal-Apotheke, Taura, Schweizerthaler Str. 1,  
 Telefon 03724 3272 und  
 Löwen-Apotheke, Penig, Markt 14,  
 Telefon 037381 80269

**Montag, 16.04.:**

Neue Apotheke, Limbach-O., Chemnitzer Str. 16,  
 Telefon 03722 92092

**Dienstag, 17.04.:**

Elefanten-Apotheke, Burgstädt, Bahnhofstr. 5,  
 Telefon 03724 3007

**Mittwoch, 18.04.:**

Moritz-Apotheke, Limbach-O., Moritzstr. 18,  
 Telefon 03722 83655

**Donnerstag, 19.04.:**

Sonnen-Apotheke, Burgstädt, Friedrich-Marschner-Str. 49, Telefon 03724 15772

**Freitag, 20.04.:**

Kronen-Apotheke, Limbach-O., Jägerstr. 9,  
 Telefon 03722 94036

**Samstag, 21.04.:**

Mozart-Apotheke, Penig, Waldstr. 18,  
 Telefon 037381 85297

**Sonntag, 22.04.:**

Apotheke im Ärztehaus, Limbach-O., Ludwig-Richter-Str. 10, Telefon 03722 87776

**Amtliche Mitteilung**■ **Amtliche Mitteilung des Einwohnermeldeamtes**

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

das **Einwohnermeldeamt Burgstädt** öffnet im Mai 2018 bereits am **1. Sonnabend**.

**Öffnung am Sonnabend, 05.05.2018**

Ihr Einwohnermeldeamt

**Vereine**■ **Der Fußballverein informiert****Zwei Punkte beim Tabellenvorletzten verschenkt**

**Männer, Kreisliga B, Staffel Nord, Nachholspiel vom 14. Spieltag**  
**LSV Sachsenburg – Mühlauer FV 2:2 (1:0)**



In der Nachholepartie beim Tabellenvorletzten ließ das Mühlauer Team überraschend zwei Punkte liegen und rutschte dadurch wieder auf den 3. Tabellenplatz ab. Auf dem holprigen Rasen in Sachsenburg kamen die sehr defensiv agierenden, und auf Konter wartenden, Gastgeber weitaus besser zu recht als die Mühlauer. Der MFV bemühte sich um das Spiel, machte aber im Spielaufbau zu viele Fehler, so dass kaum Chancen herausgespielt wurden. Einen dieser Fehler nutzten die Randfrankenberger nach einer halben Stunde zu einem Konter, der nur durch Foulspiel im Strafraum unterbunden werden konnte. Den Elfmeter verwandelten die Gastgeber zum 1:0. Nach der Pause wollten die Gäste vieles besser machen und hatten auch gleich einige gute Tormöglichkeiten. Leider wurden diese vergeben. So kam es zum 2:0 als die Sachsenburger wieder schnell vors Mühlauer Tor kamen und die Defensive nicht energisch genug klärte. Es spricht für die Einstellung des Mühlauer Teams, dass sie sich davon nicht beeindruckt ließen und noch einmal das Tempo erhöhen konnten. Als F. Klapper nach einem Solo im Sachsenburger Strafraum regelwidrig zu Fall gebracht wurde, gab es auch hier Elfmeter. Hoppe ließ sich diese Chance nicht entgehen und sorgte für den Anschlusstreffer. Der verdiente Ausgleich fiel dann ebenfalls nach einem Standard. Nach einem Freistoß war Weidemann mit dem Kopf schnell zur Stelle als der Sachsenburger Torwart und erzielte das 2:2. Am Ende ein gerechtes Ergebnis, wobei die Mühlauer sich eigentlich mehr ausgerechnet hatten. **Mühlau:** Schmidt; Mann, Zahn (70. Herbst), Hoppe, J. Jost, Herfurth, Weidemann, Eisentraut, Sadig Morady (55. M. Jost), Klapper, Naumann; **verantw. ÜL.:** Ingo Freitag, Andreas Herbst; **Torfolge:** 1:0, 2:0 (30.FE, 53.), 2:1 Hoppe (59. FE), 2:2 Weidemann (86.); **Zuschauer:** 80; **Schiedsrichter:** Siegert (Penig)

**U 19 und 2. Männer mit Reservern in der Offensive**

**Testspiel SG Mühlau/Oberhain U 19 – Mühlauer FV 2 0:1 (0:0)**

In dieser Testpartie auf dem Sportplatz in Oberhain waren beide Trainer zur mit der Defensivvorstellung ihrer Teams zufrieden. Nach vorn ging recht wenig. Auf beiden Seiten gab es zu viele Fehler im Spielaufbau und keine erforderliche Konsequenz beim Abschluss. So kam der einzige Treffer in der Schlussphase eher zufällig zustande. Patrick Glös zeigte hier seine Cleverness und verwandelte sicher.

**SG U 19:** ABmann; Morgenstern, Scheibe, Naumann, Fischer, Wiehle, Petermann, Mothes, Stein, Wehrmann, Büttner; **verantw. ÜL.:** Ulli Gränz

**Mühlau 2:** Dögel; M. Glös, Metzler, Reinhold, Klapper, Gränz, Greif, Blumstengel, P. Glös, Peters, Michael, Berthold; **verantw. ÜL.:** Holm Bachmann, Uwe Greif; **Tor:** P. Glös (82.); **Zuschauer:** 30; **Schiedsrichter:** Müller (Oberhain)

(Text: Frank. Rüger auf Zuarbeit von Philipp Zahn und Ulli Gränz und fussball.de)

■ **Auslage Protokoll**

Sehr geehrte Damen und Herren,  
 am 28. März 2018 fand die Jagdgenossenschaftsversammlung für Mühlau statt. Das Protokoll dieser Sitzung wird hiermit, an der gemeindlichen Anschlagtafel am Rathaus ab dem 16. April bis 14. Mai 2018, öffentlich bekannt gegeben. Ebenso kann jeder Interessent zu den Öffnungszeiten der Gemeinde Mühlau ab dem 16. April bis 14. Mai 2018, in der Gemeindeverwaltung dieses Protokoll einsehen.

Gez. Lindner  
 Jagdvorsteher



**Ihr Anzeigentelefon: 037208/876-100**

## Vereine

### Der Seniorenklub informiert!

- Yoga** dienstags, 14 Uhr in der Linde
- Frauengymn.** dienstags, 14 Uhr in der Turnhalle
- Schwimmen** Donnerstag, 12.04.2018, 12:30 Uhr Fahrt ins Limbomar
- Thermalbad** Mittwoch, 18.04.2018 Fahrt nach Schlema entweder zum Baden od. in die Salzgrotte und im Anschluß gem. Mittagessen, Abfahrt 8 Uhr bei Nachfragen bitte M. Schütte, Tel. 91541!
- Rätseln** Mittwoch, 25.04.2018, 16 Uhr, in der Meuselschänke

Der Vorstand des Seniorenclub e. V.

### Kegelverein Mühlau e. V.

#### Jahreshauptversammlung 2018

Am **Mittwoch, dem 25. April 2018**, findet um **19.00 Uhr** in der **Meuselschänke** unsere Jahreshauptversammlung statt.

#### Tagesordnung

- Begrüßung
- Rechenschaftsbericht des Vorstandes
- Bericht der Kassenprüfung
- Diskussion
- Beschlussfassung
- Wahl des Vorstandes
- Ehrung der Kegelmeister



Um zahlreiche Teilnahme wird gebeten!

Der Vorstand

## Kirchennachrichten

### Herzlich willkommen sonntags in Mühlau

15.04.2018 10.00 Uhr Abendmahlsgottesdienst mit Kindergottesdienst



Wir freuen uns auf Sie – Ihre Kirchgemeinde

### Hilfe für Frauen in Not (24 Std.)

Frauenschutzhaus Freiberg  
Tel./ Fax 03731/225 61

E-Mail: kontakt@frauenschutzhaus-freiberg.de

### Telefon Seelsorge

0800 1110111 oder  
0800 1110222

anonym – gebührenfrei –  
rund um die Uhr

### Telefonnummern bei Havarien

**Regionaler Zweckverband  
Wasserversorgung**  
Bereich Lugau-Glauchau  
Telefon: 03763 40 54 05

**eins energie in Sachsen GmbH  
(Gas)**  
Telefon: 0800 1111 489 20

**envia M Energie AG (Strom)**  
Telefon: 0800 2305070

**Großantennengemeinschaft  
Burgstädt**  
Telefon: 0172 373 78 77

**Polizeirevier Rochlitz**  
Telefon: 03737 78 90

## Neues aus der Johann-Esche-Grundschule

### Informatik-Biber

Vom 6. bis 17. November 2017 war wieder „Biber-Zeit“, d.h. diesmal standen den Schülerinnen und Schülern sogar zwei Wochen zur Verfügung, in denen sie die Aufgaben von Deutschlands größtem Informatik-Schülerwettbewerb interaktiv lösen konnten. Wie bereits im vergangenen Schuljahr „biberten“ die Teilnehmer der Computer-AG von Klasse 3 und 4 unserer Schule mit und erzielten hervorragende Ergebnisse. Das Team Saskia/Henry konnte mit unglaublichen 108 Punkten die volle Punktzahl erreichen und sicherte sich somit den 1. Preis. Alle fünf weiteren Teilnehmer der Klasse 4 errungen 2. Preise. Auch unter den „Bibern“ der Klasse 3 konnten Anerkennungen erzielt werden. Nach langer Wartezeit, in der die Geduld der Schülerinnen und Schüler wirklich auf eine harte Probe gestellt wurde, sind nun endlich in den Winterferien die Urkunden und Preise in unserer Schule eingetroffen. Die Freude war riesig, als nun alle ihre Gewinne in den Händen halten konnten. **Herzlichen Glückwunsch an die Preisträger!**



Die Preisträger der Klasse 4

## Information

# Baby- und Kinder-Flohmarkt

**Wann:**  
22.4.2018 • 14 - 18 Uhr

**Wo:**  
Mehrzweckhalle in Mühlau  
(neben der Gaststätte Meuselschänke)

**Was:**  
Kinderkleidung (alle Größen 50 bis 176),  
Spielwaren, Schuhe, Bücher,  
Kinderfahrzeuge etc.

Anmeldung für Verkäufer bis 11.4.2018 unter:  
flohmarkt\_muehlau@aol.de

**EINTRITT FREI!**  
Für das leibliche Wohl ist gesorgt.



## Informationen

■ **Stellenausschreibung**

**Bewerbungsfrist: 16. April 2018**

Ab 1. Juli 2018 ist im Regionalmanagement „Land des Roten Porphyrs“/beim Heimat- und Verkehrsverein „Rochlitzer Muldental“ e. V. folgende Stelle zu besetzen:

**Technische(r) Assistent(in) für das Regionalmanagement  
"Land des Roten Porphyrs"  
und den Heimat- und Verkehrsverein "Rochlitzer Muldental" e.V.  
(Tourismus) – Schwerpunkt Finanzplanung und Controlling:**

Die ausgeschriebene Stelle ist mit einem Umfang von 40 Wochenstunden zu besetzen (25 Stunden Regionalmanagement/15 Stunden Heimat- und Verkehrsverein).

**Das sind Ihre Aufgaben**

- Mitarbeit bei der Organisation des Regionalmanagements und Umsetzungsbegleitung der LEADER-Entwicklungsstrategie
- Büroorganisation
- Datenbankpflege
- Interne Buchhaltung und Abrechnung
- Finanzplanung, Controlling, Monitoring
- Projektabrechnung und Dokumentation
- Unterstützung der Evaluierung
- Präsentation zu Veranstaltungen

**Was erwarten wir von Ihnen?**

- abgeschlossene Ausbildung oder Studium im kaufmännischen Bereich
- mehrjährige Erfahrung in den Bereichen Büroorganisation, Rechnungswesen, Controlling
- sichere Kenntnisse der gängigen Software-Programme
- Erfahrungen auf dem Gebiet der Fördermittelbeantragung und Abrechnung/Kenntnisse über Fördermittelprogramme des Freistaates Sachsen
- sehr gute regionale Kenntnisse
- selbständiges, eigenverantwortliches Arbeiten
- belastbar, flexibel, teamfähig
- Bereitschaft zur Weiterbildung
- eigener PKW, Führerschein Klasse B
- Bereitschaft, an Wochenenden die Region auf Messen und Präsentationen zu vertreten

**Hinweise:** Die Stelle ist zunächst befristet bis zum 31.12.2019. Sie ist von der Bewilligung von Fördermitteln aus dem ELER-Fonds abhängig. Die Option der Weiterbeschäftigung besteht, ist aber abhängig von der Bewilligung von Fördermitteln. Chancengleichheit ist bei uns selbstverständlich – Schwerbehinderte werden bei gleicher Qualifikation und Eignung bevorzugt.

Bitte senden Sie uns Ihre Bewerbung mit entsprechenden Referenzen und Qualifizierungsnachweisen ausschließlich digital (max. 8 MB) bis zum **16. April 2018** unter Angabe Ihrer Gehaltsvorstellung an:

Lokale Aktionsgruppe Land des Roten Porphyrs e.V.  
Regionalmanagerin Jana Uhlmann  
Markt 1 | 09306 Rochlitz  
E-Mail: [j.uhlmann@rochlitzer-muldental.de](mailto:j.uhlmann@rochlitzer-muldental.de)



**Teilnehmergemeinschaft  
Flurbereinigung  
Niederfrohna**

Die Vorstandsvorsitzende

■ **Bekanntmachung und Einladung**

Die Teilnehmer am Flurbereinigungsverfahren Niederfrohna, das heißt die Eigentümer und Erbbauberechtigten der Grundstücke des Verfahrensgebietes bzw. deren gesetzliche Vertreter und Bevollmächtigte (§ 10 Flurbereinigungs-gesetz (FlurbG)), werden hiermit zu einer

**öffentlichen Teilnehmersammlung zum Zwecke  
der Bekanntgabe der Ergebnisse der Wertermittlung  
sowie  
der Unterrichtung über die abschließende Änderung  
des Planes nach § 41 FlurbG**

eingeladen.

**Versammlungsort:**

Saal der Kindertagesstätte „Pffifikus“  
Obere Hauptstraße 18a, 09243 Niederfrohna

**Zeit:**

**Donnerstag, 24. Mai 2018 um 18:00 Uhr**

**Tagesordnung:**

1. Bericht zum Verfahrensstand des Flurbereinigungsverfahrens
2. Bekanntgabe der Ergebnisse der Wertermittlung nach §§ 27 bis 33 Flurbereinigungs-gesetz (FlurbG) in Verbindung mit § 6 Gesetz zur Ausführung des Flurbereinigungs-gesetzes (AGFlurbG)
3. Unterrichtung über die abschließende Änderung des Planes über die gemeinschaftlichen und öffentlichen Anlagen nach § 41 FlurbG
4. Information zur Struktur der neuen Grundstücke (Neuverteilung)
5. Ausblick auf die nächsten Verfahrensschritte

Die Ergebnisse der Wertermittlung werden in der Versammlung bekannt gegeben, erläutert und anschließend für 4 Wochen in der Gemeindeverwaltung Niederfrohna, Obere Hauptstraße 20, 09243 Niederfrohna zur Einsichtnahme ausgelegt. Während der Auslegung können bei der Teilnehmergemeinschaft Flurbereinigung Niederfrohna am Landratsamt Zwickau, PF 100176, 08067 Zwickau schriftlich Einwendungen vorgebracht werden.

**Hinweis:** Versäumt ein betroffener Teilnehmer diesen Termin oder äußert sich nicht bis zum Ende über den Verhandlungsgegenstand, wird davon ausgegangen, dass Einverständnis mit dem Ergebnis der Versammlung besteht (vgl. § 134 FlurbG).

Glauchau, den 28.03.2018

gez. Leberecht

**Impressum**

**Herausgeber: Für den amtlichen Teil:** Gemeinde Mühlau, Bürgermeister Frank Petermann, Tel.: 03722/ 608960. Für Druckfehler wird keine Haftung übernommen.

**Für den nichtamtlichen Teil:** Leiter der publizierenden Einrichtungen, Vereine, Verbände u.ä. • **Anzeigen:** Riedel Verlag & Druck KG, Inh.: Annemarie und Reinhard Riedel, 09244 Lichtenau OT Ottendorf, Tel.: 037208/ 876-100. Es gilt die Anzeigenpreisliste 2016.

**Gesamtherstellung:** Riedel Verlag & Druck KG, 09244 Lichtenau OT Ottendorf, Tel.: 037208/ 876-100, [info@riedel-verlag.de](mailto:info@riedel-verlag.de)

## Veranstaltungen

### 43. Bilz-Stammtisch

Wie komme ich stressfreier durchs Leben?  
Mittwoch, 18. April 2018, 18 Uhr

Ort: Gaststätte Sportlerheim, Limbacher Straße 22A, 09232 Hartmannsdorf

Stress ist ein Problem, das wohl jeder von uns kennt. Damit er nicht überhandnimmt, sollte man ihm frühzeitig entgegenwirken. Beim 43. Bilz-Stammtisch gibt Ihnen Kerstin Göhler, Heilpraktikerin für Psychotherapie, Tipps, was Sie für sich tun können, um stressfreier durchs Leben zu gehen. Wer möchte, kann an einer kleinen Trance-Reise teilnehmen.

Die Teilnahme ist kostenfrei.

**Netzwerk**  
Selbsthilfe Sachsen

Borreliose, FSME und bakterielle Erkrankungen e.V.



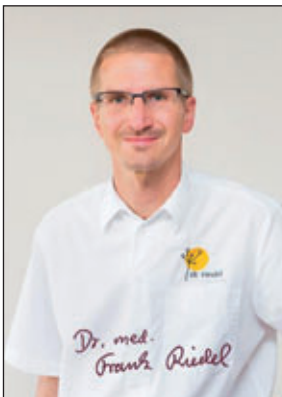
Mitglied im BFD und Selbsthilfe Sachsen

### Informationsveranstaltung

mit Dr. med. Frank Riedel, FA für Allgemeinmedizin, Luckau  
» Chronische Borreliose – Der Patient im Focus «

Wann? → am 20. April 2018 (16 Uhr bis 19 Uhr)

Wo? → im „Generationenbahnhof Erlau“ (Ahornstraße 12, 09306 Erlau)



Herr Dr. Riedel berichtet aus seinem Praxisalltag, von den Problemen, mit denen sich die Patienten bei ihm vorstellen bis zu den Schwierigkeiten hinsichtlich Diagnostik und Therapie. Er stellt die Borreliose als Multisystemerkrankung dar, die einen ganzheitlichen Therapieansatz benötigt. Er meint: „Der eigentliche Krankheitserreger ist nur ein Teil des Problem. Die wissenschaftliche Forschung, die Leitlinien und auch die Diskussionen über chronische Borreliose / Post-Lyme-Syndrom gehen teilweise am Praxisalltag vorbei. Wir versuchen immer alles hochwissenschaftlich zu erklären und übersehen dabei den kranken Patienten.“



Ein Waldspaziergang ist erholsam und schön, aber Vorsicht ist geboten!



Ein Zeckenstich bleibt oft unbemerkt. Probleme gibt es dann manchmal erst nach Monaten und Jahren

#### Veranstalter:

Netzwerk Borreliose, FSME und bakterielle Erkrankungen e.V.  
Mitglied LAG Selbsthilfe Sachsen e.V., BFD e.V. und BZK e.V.  
Burkersdorfer Str. 136 • 09217 Burgstädt  
Tel.: 03724/855355 • Email: borreliose-coinfektion@gmx.de  
Website: www.borreliose-sachsen.net

## Tierheim

### Wer zeigt Brauni die schönen Seiten des Lebens?



Brauni, der wunderschöne Schäferhund-Rüde, saß schon lange in unserem slowakischen Partnertierheim. Da der liebe Rüde dort keinerlei Chance auf eine Vermittlung hatte, wurde seine Reise nach Deutschland vorbereitet.

Brauni ist sehr freundlich, aufgeschlossen und dem Menschen sehr zugetan. Er ist 5 Jahre alt und ein sehr kluger Hund, der sicherlich auch noch viel Freude am Besuch einer Hundeschule hätte. Mit seinen



Brauni

60 cm Schulterhöhe ist er schon recht stattlich und deshalb sollten keine Kleinkinder im neuen Zuhause sein, weil er diese vor lauter Freude sonst auch schon mal umschmeißen kann. Mit Hündinnen ist Brauni sehr gut verträglich, aber Rüden mag er gar nicht leiden.

Für Brauni wünschen wir uns ein Zuhause mit Haus und Garten, wo er sich nach Herzenslust frei bewegen und austoben und dann ausgiebig mit seinen Menschen kuscheln kann.

Wer zeigt Brauni die schönen Seiten des Lebens?

#### Tierfreunde helfen Tieren in Not e.V.

Goetheweg 127 • 09247 Chemnitz OT Röhrsdorf • Tel. 03722 5927040

#### Öffnungszeiten der Tierherberge:

Di/Do/Fr 16.00-18.30 Uhr, Sa 14.00-16.00 Uhr, Mo/Mi/So geschlossen